

« zurück blättern vor »

KIELNIA II subst. f., ab 1560; auch *kiella*, *kielnia*; ‘Kasten auf einer Kutsche zur Gepäckaufbewahrung’ – ‘skrzynia na drobny bagaż na bryczce lub w powozie’: 1560 RejWiz 73v, SPXVI *Ow drugi krzywi fzyią z onego wqwozá / Co mu kielnia przyległa kiedy wypadł z wozá.* o (1619) 1629 Rys. Ad. 42, L *Nie wszyscy na wóz, drudzy w kielnią.* o 1775–1806 Teat. 22 b 79, L *Na zadniéy kielni wózka, imię i przezwisko zółtemi ćwiekami wybite było.* o [LBel.] 1834 PT I 443, SJAM *Zamiast lokajów w kielni siedziały dwa pieski.* – (SŁA), STP, SPXVI, CN, TR, L, SWIL, SW, LSP, DOR (daw.). ◇ **Var:** *kiella* subst. f. – (SŁA), STP, L (zan.); *kielnia* subst. f., 1560 RejWiz 73v, SPXVI o [LBel.] 1834 PT I 443, SJAM – SPXVI, CN, L, SWIL, SW, LSP, DOR (daw.); *kielnia* subst. f. – TR, SW (stp.). ◇ **Etym:** frühnhd. *Kelle* subst. f., ‘Schoßkelle, Wagenkelle am Fuhrmannswagen’, GRI.

« zurück blättern vor »